

## **ປັນຍາ ຊາວໂລ ໂປໂລ ຄຽນ ໂອນ ມູ່ ກາ ຊາອຳ ແອິດ ຕຶ່ງ ແຄງ ຄາລາເຕຍ**

ປັນຍາ ອາຕີ ອິນໂຍ່ງ

ໂປໂລ ຄຽນ ປັນຍາ ຊາວໂລ ໄນ່ ພາອ໌ ໂອນ ມູ່ ກາ ຊາອຳ ຕຶ່ງ ແຄງ  
ຄາລາເຕຍ ມາສ 50-58 ກູມ໌ ແວັດ ເຢຊູ ແກັດ.

ຕຶ່ງ ແຄງ ຄາລາເຕຍ ເບີນ ກວາຍ ກາ ອາຕີ ປາຍ ອິງເຄາະ ຕາປຸ່ນ ຄາ  
ນອດ ໂມເຊ ກ້ອຍ ແຕ ແກັດ ຕາມ້ອງ ອໍ ຢັ່ ເມີງ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ. ໂປໂລ  
ຄຽນ ປັນຍາ ຊາວໂລ ໄນ່ ດໍອ໌ ອາຕີ ລັ່ ໂອນ ມູ່ ກາ ຊາອຳ ແອິດ ຕຶ່ງ  
ແຄງ ຄາລາເຕຍ ດັງ ແຄງ ປາຍ, ຕາ ແຕ່ອ໌ ແກັດ ຕາມ້ອງ ອໍ ຍ່ອນ ຕະ ຕາ  
ປຸ່ນ ຄານອດ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ; ຍ່ອນ ກູ່ ນະ ກວາຍ ແກັດ ຕາມ້ອງ  
ອໍ ຢັ່ ເມີງ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ລາ ຍ່ອນ ໄລ່ ຊາອຳ ເຢຊູ ຊ້ອງ. ໂປໂລ ພາອ໌  
ປັນຍາ ຊາວໂລ ໄນ່ ໂອນ ກວາຍ ຄາລາເຕຍ ດໍອ໌ ອາໂຍ່ງ ມັຮ ກາ ກອນ  
ອາໂກ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ຕຶ່ງ ແຄງ ໄນ່ ດັງ ລັ່ ອິງເຄາະ ຕະ ນານະ ໂອນ ປ  
ຍາຍ໌.

ໂປໂລ ອາຕີ ໂອນ ໄລ່ ດັງ ແຄງ ປາຍ ອຳນາດ ອັນ ລາ ແຕ່ອ໌ ແຕ ເຢີງ  
ເຈົ້າຮາຊີ. ກະ ຮານະ ອັນ ຕະ ລາ ຕາ ແກັດ ແຕ ກວາຍ, ມາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາ  
ຊີ ກູອ໌ ອັນ ດໍອ໌ ອາຕີ ລັ່ ປັນຍາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກັດ  
ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ.

ປັຣຊິດ ຕຶ່ງ ປັນຍາ ຊາວໂລ ໄນ່, ໂປໂລ ຄຽນ ໂອນ ໄລ່ ດັງ ປາຍ ຕາມ  
ໄລ່ ຕາ ເບີນ ຕຸ່ຮ ຕາປຸ່ນ ມ້ອງ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ, ມາ ອິງເຄາະ ໄລ່  
ເບີນ ແດັຍ ອາມັງ ຍ່ອນ ແຕ ຮາງັຮ ອາໂຍ່ ກະ ຊາອຳ ເຢຊູ ກຣິດ ຈັບ  
ລາລີ່.

ໂປໂລ ຄຽນ ປັນຍາ ຊາວໂລ ກວາຍ ຄາລາເຕຍ

1-2 ເກົາ ລາ ໂປໂລ ຄຽນ ປັນນາຍ ໄນ່ ພາອ໌ ຊາອ໌ຮ ອິນແຍ່ະ ມູ່ ກາ ຊາອຳ ເຢຊູ ຕຶ່ງ ແຄງ ຄາລາເຕຍ. ເກົາ ລາ ກວາຍ ເປາະ ອາຕີ ປັນນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣີດ, ອັນ ກາ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ໂອນ ອາມັງ ລັຮ. ໄກຣ ລາລີ້ ເຢຊູ ກຣີດ ກະ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ, ອິມບໍ່ ໄຮ, ຮຽຮ ປາຈຸ່ຮ ເກົາ ເປາະ ຕະ ຣານະ ໄນ່. ຕາ ແກິນ ແຕ ກວາຍ ຮຽຮ. ນະກ້ອຍ ເກົາ ພາອ໌ ປັນນາຍ ຊາອ໌ຮ ໄນ່ ຍິອ໌ ອີ ຊາອ໌ຮ ເຍົາ. ກະ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ກວາຍ ຊາອຳ ເຢຊູ ແອັດ ອິນຕຸ ໄນ່, ໄລ່ ປຣ່ອມ ແຕ່ ແຕ ປັນນາຍ ຊາອ໌ຮ ໄນ່.

3 ເກົາ ແຊອ໌ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ, ອິມບໍ່ ໄຮ, ກະ ເຢຊູ ກຣີດ, ອິນເຈົາ ໄຮ, ຈ່ອຍ ເມົາດ ເຍົາ, ກະ ໂອນ ເຍົາ ແອັດ ບັນ ຊວານ ອຽນ ອໍ ເລືອຍໆ. 4 ເຢຊູ ກຣີດ ຈູງ ຈິວ ກູຈິດ ຍ່ອນ ໂລ່ຍຮ ໄຮ. ອັນ ຕະ ນະກ້ອຍ ດໍອ໌ ຈ່ອຍ ອາມັງ ໄຮ ແຕ ອິນແຍ່ະ ຣານະ ຕາ ອໍ ຕຶ່ງ ແດັຍ ຕາ ອໍ ໄນ່. ມັຮ ຣານະ ເຢຊູ ຕະ ລາ ຣາປຍາຍ໌ ກະ ຣາງິຮ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ, ອິມບໍ່ ໄຮ ຍິອ໌. 5 ນະກ້ອຍ ອຶງເຄາະ ເມົາ ຍ່ອງ ເລືອຍໆ ແອັງ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ຊ້ອງ ຊົດ ແດັຍ ເລີ່ຍ ກູມ໌. ອາແມນ.\*

**ຕາ ເບິນ ປັນນາຍ ການໍອ໌ ແຕ່ອ໌ ຈ່ອຍ ອາມັງ**

6 ເກົາ ງິດ ແຕ່, ໄວ່ ລາລີ້ ເຍົາ ຕັຮ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ, ອັນ ກາ ຮຽຮ ເຍົາ ໂອນ ເຍົາ ເບິນ ອາມັງ ເລືອຍໆ ລາ ຍ່ອນ ແຕ ເຢຊູ ກຣີດ ຈ່ອຍ ເມົາດ ເຍົາ. ຊານໍ ເຍົາ ຄິດ ຣານະ ການໍອ໌ ແອັນ ຈ່ອຍ ອາມັງ ເຍົາ. 7 ໄກຣ ລາ ລີ້ ຕາ ເບິນ ເບິນ ຣານະ ການໍອ໌ ແຕ່ອ໌ ຈ່ອຍ ອາມັງ ເຍົາ. ມາ ເບິນ ກວາຍ ການໍອ໌ ແຕ່ອ໌ ປິ ເຍົາ ຍິອ໌ ເຍົາ ແກ້ ກູ່ ກະ ຍິອ໌ ອີ ປຽນ ປັນນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣີດ. 8 ຄັນ ເບິນ ກວາຍ ອາແລ່ະ ແຕ່ອ໌ ປິ ເຍົາ, ກາ ຈະ ເກົາ, ກາ ແທວາດາ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ແຕ ມັນລ້ອງ, ຍິອ໌ ອາຕີ ເຍົາ ປັນນາຍ ອິມພາ ແອັນ ແຕ ປັນນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣີດ ນະ ຮິ ອາຕີ ເຍົາ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຈີ້, ເກົາ ຍິອ໌ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ເວ່ນ ດໍອ໌ ກວາຍ ກ້ອຍ. 9 ນະກ້ອຍ ເກົາ ອາຕີ ລັຮ ຊາ ປັນນາຍ ໄນ່ ໂອນ ເຍົາ, ຄັນ ກວາຍ ອາແລ່ະ ອາຕີ ປັນນາຍ ອິມ

\* 1:5 1:5 ປັນນາຍ 'ອາແມນ' ອາຕີ ລັຮ ລາ 'ກຣັກ ນະກ້ອຍ' ແຕີລາ 'ແຊອ໌ ໂອນ ແກັດ ນະກ້ອຍ.'

ພາ ແຕ ປັນຍາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ ນະ ເຍົາ ຊາອໍາ ເຈີ້, ເກົາ ຍິອໍ ເຢົາງ ເຈົາຮາຊີ ອາປິດ ຊ້ອງ ກວາຍ ກ້ອຍ.

10 ເກົາ ປາຍ ນະກ້ອຍ ເຍົາ ຄິ້ດ ປາຍ ເກົາ ຍິອໍ ກວາຍ ຍ່ອງ ເກົາ ບໍ່? ຕາ ແກິນ ນະກ້ອຍ! ເກົາ ຍິອໍ ແອິງ ເຢົາງ ເຈົາຮາຊີ ຊ້ອງ ຍ່ອງ ເກົາ. ຄັນ ເກົາ ຍິອໍ ອີ ແອິດ ອໍ ຍິຮ ເມົາງ ກວາຍ ຊ້ອງ, ເກົາ ຕາ ເຕ້ອໍ ຕະ ຮານະ ເຢຊູ ກຣິດ.

**ແອິງ ເຢຊູ ກຣິດ ຊ້ອງ ຮຽຮ ປາຈຸ່ຮ ໂອນ ໂປໂລ ຕະ ຮານະ**

11 ແຊມອາຍ ເອີຍ, ເກົາ ຍິອໍ ເຍົາ ດັງ ແຈງ ລາລີ້, ປັນຍາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ ກາ ເກົາ ອາຕີ ໂອນ ເຍົາ, ປັນຍາຍ ໄນ່ ຕາ ແກິນ ແຕ ກວາຍ.

12 ປັນຍາຍ ໄນ່ ເກົາ ຕາ ເບິນ ຮັບ ແຕ ກວາຍ. ມາ ເກົາ ຮັບ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ ອາປັຮ ເລີຍ ໂອນ ເກົາ. ຕາ ເບິນ ກວາຍ ອາແລະ ອາຕີ ເກົາ.

13 ເຍົາ ຊ້ອງ ເຈີ້ ອິນແຍ່ະ ຮານະ ເກົາ ຕະ ບ້ອງ ກາ ເກົາ ຕາປຸ່ນ ຮິດ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ. ບ້ອງ ກ້ອຍ ເກົາ ຕະ ຕຸ່ຮ ກັດ ລາລີ້ ໂຈະ ອິນແຍ່ ະ ມັຮ ມຸ່ ກາ ຊາອໍາ ເຢຊູ. ເກົາ ອີ ອາປິດ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ໄລ່ ກາ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຣິດ. 14 ຕິ່ງ ຕາໄງ ກ້ອຍ ເກົາ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮິດ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ ແກຼຍ ອິນແຍ່ະ ແຕ ໄລ່ ກາ ມວຍ ໂປຣ່ອ ກະ ເກົາ. ຮາງິຮ ເກົາ ຍິອໍ ລາລີ້ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ຈຸ່ມເຈືອ ເກົາ ແຕ ອິມແບີ. 15 ມາ ເຢົາງ ເຈົາຮາຊີ, ອັນ ຈ່ອຍ ເມົາດ ເກົາ, ຍ່ອນ ອັນ ຮຽຮ ເກົາ ໂອນ ຕະ ຮານະ ອັນ ແຕ ເກົາ ອິນນ້ອງ ແອິດ ຕິ່ງ ປຸ່ງ ອິມເປ້ອ. ແຕ້ອໍ ອັນ ກູອໍ ເກົາ, ອັນ ຊ້ອງ ຮໍ່ອ ຮາງິຮ 16 ອາປັຮ ເລີຍ ໂອນ ເກົາ ດັງ ແຈງ ເຢຊູ ກຣິດ ລາ ແມ່ນ ກອນ ອັນ. ເຢົາງ ເຈົາຮາຊີ ຕະ ນະກ້ອຍ ໂອນ ເກົາ ເຕ້ອໍ ອາຕີ ປັນຍາຍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ ໂອນ ມັຮ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ດັງ ປັຮ ນາຍ ໄນ່ ເຕ່. ເກົາ ຕາ ເບິນ ຊັຮຮົງ ມັຮ ຮານະ ໄນ່ ກະ ກວາຍ ການໍ່ອ. 17 ກະ ເກົາ ຕາ ເບິນ ເຈົາ ຊັຮຮົງ ກະ ຈຸ່ມ ເຢຊູ ຮຽຮ ປາຈຸ່ຮ ຕິ່ງ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ, ໄລ່ ກາ ຕະ ຮານະ ໄນ່ ອິນໂຍ່ງ ແຕ ເກົາ. ມາ ເກົາ ເປາະ ບໍ ກຮວາງ ອາຮາເບຍ. ແວັດ ກ້ອຍ ເກົາ ເຈົາ ບໍ ເມືອງ ດາມັດກັດ ແອັນ.

18 ແວ້ດ ໄປ ກູມໍ ແຕ ເກົາ ຊ້ອຣ ປິ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ, ຍິ໋ອ ອີ ຊາ  
 ອົຣ ເປໂຕ. ເກົາ ແອັດ ກະ ອັນ ອິນແຍ່ະ ມັນຈິ່ດ ລາ ເຊິງ ຕາໄງ. 19 ມາ  
 ຈຸ່ມ ເຢຊູ ຣຽຣ ປາຈຸ່ຣ ການໍ່ອ໌, ເກົາ ຣາມົຣ ມານະ ຢາໂກໂບ ຊ້ອງ, ລາ  
 ອາແອມ ອິນເຈົາ ໄຮ. 20 ມັຣ ປັຣນາຍ ເກົາ ຄຽນ ໂອນ ເຍົາ ຊານໍ່ ລາ  
 ປຍາຍ໌ ລາລີ້. ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ດັງ ປາຍ ເກົາ ຕາ ເບີນ ອາໂລກ. 21 ອິນ  
 ຕຸ່ນ ກ້ອຍ ເກົາ ລໍ່ອຣ ແຕ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ ມູ່ດ ຕຶ່ງ ແຄງ ຊີເຣຍ ກະ  
 ກີລີເກຍ. 22 ໄກຣ ລາລີ້ ອິນແຍ່ະ ມູ່ ກາ ຊາອໍາ ເຢຊູ ຕຶ່ງ ແຄງ ຢູດາຍ,  
 ໄລ່ ຕາ ຢວາຣ ເຮີມ ຮຸ່ບເຮົາງ ເກົາ. 23 ມາ ອິນແຍ່ະ ໄລ່ ກ້ອຍ ຊ້ອງ ເມົາ  
 ປາຍ ແຕ ເກົາ ນະໄໄນ່: "ກວາຍ ໄນ່ ກາ ຕະ ໄຮ ແຕ ອິນໂຍ່ງ. ຕຶ່ງ ຕາໄງ  
 ກ້ອຍ ອັນ ຍິ໋ອ ອີໂອນ ປິດ ອິນແຍ່ະ ມັຣ ຣານະ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ. ມາ ຊາ  
 ນໍ່ ອັນ ອາຕີ ເລືອຍໆ ໂອນ ກວາຍ ການໍ່ອ໌ ດັງ ຣານະ ໄນ່." 24 ນະກ້ອຍ  
 ອິນແຍ່ະ ມັຣ ໄລ່ ກ້ອຍ ຍ່ອງ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ຍ່ອນ ແຕ ເກົາ.

## 2

### ໂປໂລ ຣາມົຣ ກວາຍ ອາໂຍ່ງ ຕຶ່ງ ມູ່ ກາ ຊາອໍາ

1 ແວ້ດ ມວຍ ຈິ່ດ ລາ ປູນ ກູມໍ, ເກົາ ຊ້ອຣ ລໍ່ຣ ປິ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ.  
 ກະ ບາຣ ນະ ແອັນ, ບາຣນາບາ ກະ ຕີໂຕ, ໄລ່ ເປາະ ມັນຕຸ ກະ ເກົາ ເຕ່.  
 2 ເກົາ ເປາະ ປິ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ ຍ່ອນ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ອາປັຣ ເລື້ຍ  
 ແປຣີ ເກົາ ເປາະ. ເກົາ ອາຕີ ແອັງ ໄລ່ ກາ ອາໂຍ່ງ ມູ່ ກາ ຊາອໍາ ເຢຊູ ຕຶ່ງ  
 ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ ໂອນ ໄລ່ ດັງ ອິນແຍ່ະ ມັຣ ຣາມົຣ ກາ ເກົາ ອາຕີ ເຈີ  
 ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຣາເອລ. ມັຣ ຣານະ ເກົາ ຕະ ເຈີ່,  
 ກະ ມັຣ ຣານະ ເກົາ ຕະ ຊານໍ່ ແຮີ ຈ່ອຍ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະ  
 ຣາເອລ, ເກົາ ຕາ ແອອ໌ ມັຣ ຣານະ ກ້ອຍ ຕາ ເບີນ ແກັດ ເກົາ ອິນເຕົາ.  
 3 ຕີໂຕ ກາ ເປາະ ກະ ເກົາ, ອັນ ລາ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຣາເອລ. ມາ  
 ໄລ່ ກາ ອາໂຍ່ງ ຕຶ່ງ ມູ່ ກາ ຊາອໍາ ເຢຊູ, ໄລ່ ຕາ ເບີນ ປາຍ ອິນເຕົາ ຕີໂຕ

ອີງເຄາະ ຕະ ຮິດ ກິດ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ.\* 4 ມາ ເປັນ ກວາຍ ການໍ້ອ, ໄລ່ ອາໂລກ ປາຍ ໄລ່ ຊາອໍາ, ເຈ້ ໄລ່ ມູ່ດ ຕິ່ງ ມູ່ ກາ ຊາ ອໍາ ເຢຊູ. ໄລ່ ກ້ອຍ ຍິ້ອ ຕິໂຕ ຕະ ຮິດ ກ້ອຍ. ໄລ່ ລາ ນະ ກວາຍ ຈ່ອມ ແມ່ ຕາຕ່ອຍ ຍິ້ອ ອີ ຕິ ໄຮ ຍ່ອນ ໄຮ ຕາ ເປັນ ມັນຕຣຸ່ ຈຸ່ມ ກາ ຕາປຸ່ນ ເຢຊູ ໂອນ ຕາປຸ່ນ ປຍາຍ ລາລີ້ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ໄລ່ ຍິ້ອ ໄຮ ແກ້ດ ຊູລ ຄານອດ ໄລ່. 5 ບິ້ອ ລາ ຮິ ຕາ ແອ້ອ ອີ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮານະ ໄລ່, ຍ່ອນ ຮິ ຕາ ແອ້ອ ອີ ໂອນ ເຍົາ ຄິດ ເຢຊູ ຈ່ອຍ ອາມິ່ງ ແອັງ ກວາຍ ກາ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ຊ້ອງ.

6 ມາ ມັຮ ກວາຍ ກາ ອາໂຍ່ງ ກ້ອຍ, ໄລ່ ຕາ ເປັນ ອາຕີ ມວຍ ຮາມິ່ຮ ຕາໄມ ອິນເຕ້າ ອິມພາ ແຕ ເກົາ ອາຕີ ແຕ ອິນໂຍ່ງ. ໄກຮ ລາລີ້ ໄລ່ ກ້ອຍ ຊົດ ມາ ຕາ ເປັນ ຊົດ, ລາ ຕາ ເປັນ ອິນເຕ້າ ໂອນ ເກົາ. ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ຕາ ເປັນ ແມ່ ຍິ່ຮ ນໍ້ອ ຊ້ອງ. 7 ມາ ກວາຍ ກາ ອາໂຍ່ງ ກ້ອຍ ດັງ ກຮັກ ເຈ້ ລາ ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ແປຮີ ເກົາ ອາຕີ ປັຮນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຮິດ ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກ້ນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ດັງ ເຕ່, ນະ ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ແປຮີ ເປໂຕ ອາຕີ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ. 8 ໄກຮ ລາລີ້ ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ຮຽຮ ປາ ຈຸ່ຮ ໂອນ ເກົາ ແກ້ດ ກວາຍ ເປາະ ອາຕີ ປັຮນາຍ ອໍ ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກ້ນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ນະ ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ຮຽຮ ປາຈຸ່ຮ ເປໂຕ ແກ້ດ ກວາ ຍ ເປາະ ອາຕີ ປັຮນາຍ ອໍ ໂອນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ເຕ່. 9 ຮາມິ່ຮ ໄລ່ ກາ ເມົາ ດໍ້ອ ແປຼ ກ້ອຍ ລາ ຢາໂກໂບ, ເປໂຕ, ກະ ໂຢຮັນ. ໄລ່ ກ້ອຍ ດັງ ເຢົາງ ເຈົ້າຮາຊີ ຈ່ອຍ ເມັດ ເກົາ, ກະ ໄລ່ ປຣ່ອມ ໂອນ ບາຮ ນະ ຮິ, ເກົາ ກະ ບາຮນາບາ, ອິນນ້ອງ ອາຕີ ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກ້ນ ກວາຍ ອິດຊະຮາ ເອລ. ມາ ໄລ່ ອິນນ້ອງ ແອັດ ອາຕີ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ. 10 ກະ ໄລ່ ປາ ຕັບ ໂອນ ຮິ ບາຮ ນະ ຊາແຍີ ຈ່ອຍ ເລື້ອຍ ກວາຍ ກາດິດ. ມາ ຮາມິ່ຮ ກ້ອຍ ເກົາ ຍິ້ອ ອີ ຕະ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຈ້.

ໂປໂລ ກາແອັຮ ເປໂຕ ຕິ່ງ ເມືອງ ອັນຕິໂອເຄຍ

\* 2:3 2:3 ຮິດ ກ້ອຍ ເມົາ ກິດ ບິ້ອ ອີງກັຮ ແຕ ເກຣັງ ຮາເລົາ.

11 ມາ ພໍກາ ເປໂຕ ແຕ້ອ໌ ບໍ ມືອງ ອັນຕີໂອເຄຍ, ເກົາ ຕາຢິ່ງ ຍັຮ ມືງ ມັຮ ກວາຍ, ກະ ເກົາ ກາແອັຮ ອັນ ຕະ ຮານະ ຕາ ເບີນ ປຍາຍ໌.

12 ແຕ ຕາແບີ ເປໂຕ ຈາ ມັນຕຸ ກະ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ. ມາ ພໍກາ ຢາໂກໂບ ພາອ໌ ມວຍ ຈຸ່ມ ກວາຍ ອັນ, ໂອນ ໄລ່ ເປາະ ແຕ້ອ໌ ບໍ ມືອງ ອັນຕີໂອເຄຍ, ເປໂຕ ຕາ ແອອ໌ ອີ ຈາ ນ້ອງ ກະ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ. ອັນ ອຶງກ້ອຣ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ ຄິດ ປາຍ ອັນ ຕັຮ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. 13 ນະກ້ອຍ ອິນແຍະ ມັຮ ແຊມ ອາຍ ຈຸ່ມ ອິດຊະຮາເອລ, ໄລ່ ກາ ຊາອໍ ເຢຊູ ຕິ່ງ ມືອງ ອັນຕີໂອເຄຍ, ໄລ່ ດວຍ໌ ມູເຈິງ ເປໂຕ ແຕ່. ກາ ບາຣນາບາ ລາ ຕະ ມັນຕັດ ກ້ອຍ ແຕ່. ນະກ້ອຍ ໄລ່ ແກັດ ນະ ກວາຍ ຍິອ໌ ອີ ເປາະ ບາຣ ຮານາ.

14 ພໍກາ ເກົາ ເຮີມ ໄລ່ ກ້ອຍ ຕາ ເບີນ ຕາປູ່ນ ຕານ້ອງ ປັຣນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ, ເກົາ ອາຕີ ເປໂຕ ຍັຮ ມືງ ອິນແຍະ ມັຮ ກວາຍ ກ້ອຍ ປາຍ: "ໄມ່ ລາ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ. ມາ ຈະ ໄມ່ ແຕ້ ຕາ ເບີນ ຕາປູ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ນານະ ແຕ່ອ໌ ໄມ່ ປາຊິດ ທໍ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ໂອນ ໄລ່ ຕາປູ່ນ ອິນແຍະ ຄານອດ ກ້ອຍ?"

15 ໄກຣ ລາລີ້ ໄຮ ລາ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ແຕ ຕາໄງ ໄຮ ແກັດ. ນະກ້ອຍ ໄຮ ອິມພາ ແຕ ກວາຍ ຕາ ແກິນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ກາ ເມົາ ດໍອ໌ ກວາຍ ໂລ່ຍຮ. 16 ມາ ໄຮ ດັງ ແຕ່ ກວາຍ ກາ ຕາປູ່ນ ອິນແຍະ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ, ໄລ່ ຕາ ຢວາຣ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ຍັຮ ມືງ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ. ອຶງເຄາະ ໄລ່ ຊາອໍ ແອັງ ເຢຊູ ກຣິດ ຊ້ອງ, ແຕ ແຕ່ອ໌ ໄລ່ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ຍັຮ ມືງ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ. ເຮີມ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ນັບ ໄຮ ຕານ້ອງ ອໍ, ລາ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອໍ ເຢຊູ ກຣິດ, ຕາ ເບີນ ຍ່ອນ ໄຮ ຕາປູ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ໄກຣ ລາລີ້ ຄັນ ກວາຍ ຕາປູ່ນ ແອັງ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ຊ້ອງ, ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ ຕາ ເບີນ ນັບ ໄລ່ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ຍັຮ ມືງ ອັນ.

17 ພໍກາ ໄຮ ຊາອໍ ເຢຊູ ກຣິດ ຍິອ໌ ອີ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ຍັຮ ມືງ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ, ນະກ້ອຍ ໄຮ ດັງ ໄຮ ລາ ກວາຍ ເບີນ ໂລ່ຍຮ ຍັຮ ມືງ ເຢິງ ເຈົາຣາຊີ. ຄັນ ປັຣນາຍ ໄມ່ ລາ ປຍາຍ໌, ເຢຊູ ຕະ ໂອນ ໄຮ ແກັດ

ໂລ່ຍຮ ບໍ່? ຕາ ແກ້ນ! ຕາ ເບີນ ນະກ້ອຍ! 18 ມາ ຄັນ ເກົາ ອີ ອິດ ລັຮ ມັຮ ຮານະ ເກົາ ຕັຮ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຈີ, ເກົາ ອາປັຮ ເກົາ ຕະ ໂລ່ຍຮ ຕາປູ່ນ ຄານອດ.

19 ຕາປູ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ເກົາ ລາ ນະ ກູຈິດ ເຈີ. ນະກ້ອຍ ຊານໍ່ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ຕາ ເບີນ ຕາລາ ນ້ອງ ເກົາ. ຍ່ອນ ເກົາ ກູຈິດ, ຊານໍ່ ເຕ່ອໍ ເກົາ ຕາປູ່ນ ແອິງ ຮານະ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ຊ້ອງ. 20 ເກົາ ລາ ນະ ກູຈິດ ກະ ເຢຊູ ກຣິດ ຕິ່ງ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ ເຕ່. ເກົາ ອາມັງ ຊານໍ່ ຕາ ແກ້ນ ຮາງິຮ ເກົາ. ມາ ເກົາ ອາມັງ ລາ ຍ່ອນ ແຕ ຮາງິຮ ເຢຊູ ກຣິດ. ເຮີມ ອິນນ້ອງ ເກົາ ອາມັງ ຊານໍ່ ລາ ຍ່ອນ ເກົາ ຊາອໍາ ກອນ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ. ອັນ ອາໂຢ່ະ ເກົາ ກະ ອັນ ເບີນ ຮາງິຮ ຈີວ ກູຈິດ ຕາງ ເກົາ. 21 ເກົາ ຕາ ເບີນ ຕະ ໂອນ ປິດ ເມັດ ມັຮ ຮານະ ກາ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ຈ່ອຍ ເມັດ ເກົາ. ມາ ຄັນ ກວາຍ ກາ ຕາປູ່ນ ອິນແຍ່ະ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ມາ ເຕ່ອໍ ແອິດ ຕານ້ອງ ອໍ ຢໍຮ ເມັງ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ, ເຢຊູ ກຣິດ ກູຈິດ ໂລ່ ເມັດ.

### 3

ຍ່ອນ ນານະ ຮາເວີຍ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ແອິດ ກະ ເຍົາ?

1 ກວາຍ ຄາລາເຕຍ ເອີຍ! ເຍົາ ລາ ກວາຍ ຊາກູລ! ເມົາ ຊໍາບູິນ ມັນ ຊາດາລ ມັດ ເຍົາ? ຍ່ອນ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຍົາ ດັງ ກຣັກ ເຈີ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ ກູຈິດ ຕິ່ງ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ. 2 ເກົາ ຢໍອໍ ອີ ດັງ ມວຍ ຮາມິຮ ຊ້ອງ ແຕ ເຍົາ. ເຍົາ ເບີນ ຮາເວີຍ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ແອິດ ກະ ເຍົາ ຍ່ອນ ເຍົາ ຕະ ຕາປູ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ມາ ຍ່ອນ ເຍົາ ຊາອໍາ ປັຮນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ? 3 ປາລະ ເຍົາ ຊາກູລ! ແຕ ຕາແບີ ເຍົາ ເຕ່ອໍ ແອິດ ອໍ ກະ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ລາ ຍ່ອນ ຮາເວີຍ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ແອິດ ກະ ເຍົາ. ມາ ຊານໍ່ ນານະ ເຍົາ ຄິດ ເຍົາ ເຕ່ອໍ ແອິດ ອໍ ກະ ເຢິງ ເຈົາຮາຊີ ລາ ຍ່ອນ ເຍົາ ຕະ ຮານະ ເຍົາ ເບີມ? 4 ເຍົາ ຈີວ ຊາອິ້ຍ ຮາມິຮ ຕຸຮ ກັດ ເຈີ ຍ່ອນ ເຍົາ ຊາອໍາ ປັຮນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ. ອິນແຍ່ະ ຮາມິຮ ຕຸຮ ກັດ ກ້ອຍ ແກ້ດ ເກົາ ມາ ຕາ ເບີນ ໂອນ ເຍົາ? ປຍາຍ ເຈີ ຮາມິຮ ກ້ອຍ ອິງເຄາະ

ແກ້ດ ເກົາ ໂອນ ເຍົາ. <sup>5</sup> ນະກ້ອຍ ເກົາ ອີ ຕາແບັບ ລັຮ ເຍົາ: ພໍກາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ເຍົາ ເບີນ ຮາເວ້ຍ ອັນ ກະ ອັນ ຕະ ຮານະ ຕາ ເກີ້ຍ ເຮັມ ໂອນ ເຍົາ, ອັນ ຕະ ອິນແຍ່ະ ຮານະ ໄນ່ ຍ່ອນ ເຍົາ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດ ຊະຮາເອລ ແຕ້ລາ ຍ່ອນ ເຍົາ ຊາງັດ ກະ ຊາອໍາ ປັຮນາຍ ອໍ ແຕ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ?

<sup>6</sup> ຮາມິ່ຮ ໄນ່ ມູເຈິງ ກະ ອັບຮາຮາມ ແຕ ອິມແບັ ແຕ່. ຍ່ອນ ອັນ ຊາອໍາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ມັບ ອັນ ລາ ກວາຍ ຕາມ້ອງ ອໍ. <sup>7</sup> ນະກ້ອຍ ເຍົາ ແຕ້ອ ດັງ, ອິນແຍ່ະ ມັຮ ກວາຍ ກາ ຊາອໍາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ແອິງ ໄລ່ ກ້ອຍ ຊ້ອງ ແກ້ດ ຈຸ່ມເຈືອ ອັບຮາຮາມ. <sup>8</sup> ປຶ່ງ ປັຮນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ແຕ ອິມແບັ ປາຍ ເຈົ້ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ກວາຍ ຕາ ແກ້ນ ກວາຍ ອິດຊະຮາເອລ ແກ້ດ ອໍ ຍິ່ຮ ເມັງ ອັນ, ຍ່ອນ ໄລ່ ຊາອໍາ ອັນ. ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ອາຕີ ອັບຮາຮາມ ປາຍ:

"ເກົາ ໂອນ ບຸ່ນ ບໍ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ກຮວາງ ກວາຍ,  
ລາ ຍ່ອນ ແຕ ໄມ່."

<sup>9</sup> ນະກ້ອຍ, ຄັນ ກວາຍ ອາແລ່ະ ມາ ຊາອໍາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ມູເຈິງ ອັບຮາຮາມ, ໄລ່ ເບີນ ບຸ່ນ ນະ ອັນ ແຕ່.

<sup>10</sup> ມາ ກວາຍ ອາແລ່ະ ກາ ຄິດ ໄລ່ ແຕ້ອ ແອັດ ຕາມ້ອງ ອໍ ຍິ່ຮ ເມັງ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຍ່ອນ ໄລ່ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ, ໄລ່ ກ້ອຍ ຕາ ແຕ້ອ ແວັດ ແຕ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ເວ່ນ ດໍອໍ ໄລ່. ຍ່ອນ ປຶ່ງ ປັຮນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ອາຕີ ປາຍ:

"ກວາຍ ອາແລ່ະ ມາ ຕາ ເບີນ ຊາງັດ ກຮັກ ລາລີ້ ກູ່ ຮາມິ່ຮ ຄານອດ ເມົ້າ  
ຄຽນ ເຈົ້

ຕິ່ງ ປຶ່ງ ຄານອດ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ,  
ກວາຍ ກ້ອຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ເວ່ນ ດໍອໍ ອັນ."

<sup>11</sup> ນະກ້ອຍ ໄຮ ດັງ ແຈງ ລາລີ້ ເຈົ້ ຕາ ເບີນ ເມົ້າ ແອັດ ຕາມ້ອງ ອໍ ຍິ່ຮ ເມັງ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຍ່ອນ ໄລ່ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ຍ່ອນ ປຶ່ງ ປັຮນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ອາຕີ ປາຍ:

"ກວາຍ ແອັດ ຕາມ້ອງ ອໍ ຍິ່ຮ ເມັງ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ



ລາ ຍ່ອນ ໄລ່ ຊາອຳ.

ກະ ກວາຍ ກ້ອຍ ເບີນ ອາມັງ ເລື້ອຍໆ."

12 ມາ ກວາຍ ກາ ປ້ອງ ແຕ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ, ໄລ່ ຕະ ອິມພາ ແຕ ກວາຍ ກາ ຊາອຳ. ປຶ້ງ ປັນນາຍ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ອາຕີ ປາຍ:

"ກວາຍ ອາແລ່ະ ກາ ອາມັງ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ

ກວາຍ ກ້ອຍ ອີງເຄາະ ຕະ ກຸ່ ຣາມິ່ຣ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ເຕ່,

ກວາຍ ກ້ອຍ ເບີນ ອາມັງ ເລື້ອຍໆ."

13 ມາ ເຢຊູ ກຣິດ ຈ່ອຍ ໂອນ ໄຮ ຣາກູ້ຮ ແຕ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ.

ເຈີ່ ໄຮ ເບີນ ແວັດ ແຕ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເວ່ນ ດໍອ໌ ໄຮ. ເຢຊູ ເຮົາບ ໄທ ໄຮ ນະກ້ອຍ, ຍ່ອນ ອັນ ຈິວ໌ ໂອນ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເວ່ນ ອັນ ຕາງ ໄຮ. ຍ່ອນ ປຶ້ງ ປັນນາຍ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ອາຕີ ແຕ ຣາມິ່ຣ ໄມ່ ປາຍ:

"ກວາຍ ອາແລ່ະ ກູຈິດ ເມົ້າ ຕາຢ້ອງ ຕຶ່ງ ອາລ່ອງ,

ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເວ່ນ ກວາຍ ກ້ອຍ."

14 ນະກ້ອຍ ອິນແຍ່ະ ຣາມິ່ຣ ບຸ່ນ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເອີອ໌ ກະ ອັບຣາຮາມ

ແຕ ອິມແບີ ເຈີ່, ຊານ໌ ໂອນ ແຕ້ອ໌ ປິ ກວາຍ ຕາ ແກ້ນ ກວາຍ ອິດຊະຣາ ເອລ ແຮີ, ຍ່ອນ ແຕ ອິນແຍ່ະ ຣານະ ເຢຊູ ກຣິດ ຕະ ເຈີ່. ກະ ອິນແຍ່ະ ມັຣ ໄຮ ແຕ້ອ໌ ເບີນ ຣາເວີ້ຍ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອຳ ເຢຊູ ກຣິດ.

### ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເອີອ໌ ກະ ອັບຣາຮາມ

15 ແຊມອາຍ ເອີຍ! ເກົ້າ ຍິອ໌ ອາຕີ ເຍົາ ມວຍ ຣາມິ່ຣ ປັນນາຍ ຊາ ກຳ ມັຣ ກວາຍ ເກີ້ຍ ຕະ. ເບີນ ບາຣ ນະ, ຄັນ ປັນນາຍ ອິນເຕົ້າ ໄລ່ ປັຣ ຄັນ, ຕາ ເບີນ ເມົ້າ ແຕ້ອ໌ ຕັຣ ມວຍ ຣາມິ່ຣ ແຕ ປັນນາຍ ກ້ອຍ. ກະ ຕາ

ເບີນ ເມົ້າ ແຕ້ອ໌ ເຕີມ ມວຍ ຣາມິ່ຣ ອິນເຕົ້າ ແອັນ ຕຶ່ງ ປັນນາຍ ກ້ອຍ.

16 ນະກ້ອຍ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ເອີອ໌ ກະ ອັບຣາຮາມ ກະ ມານະ ແຕ ຈຸ່ມ ເຈືອ ອັນ. ມາ ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ຕາ ເບີນ ເອີອ໌ ກະ ອິນແຍ່ະ ມັຣ ຈຸ່ມເຈືອ ອັບຣາຮາມ. ອັນ ເອີອ໌ ກະ ແອີງ ມານະ ຊ້ອງ ແຕ ຈຸ່ມເຈືອ ອັບຣາຮາມ,

ກະ ມານະ ໄມ່ ລາ ເຢຊູ ກຣິດ. 17 ເກົ້າ ອາຕີ ເຍົາ ປາຍ: ເຢີງ ເຈົ້າຣາຊີ ປັຣຄັນ ກະ ອັບຣາຮາມ ອິນແຍ່ະ ປູນ ຮ່ອຍ ໄປ ຈິ່ດ ກູມ໌ ອິນໂຍ່ງ ແຕ

ເປັນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ນະກ້ອຍ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ຕາ ເຕ້ອ້ ຕັຮ ກະ ຕາ ເຕ້ອ້ ອາປິດ ມັຮ ກາ ຮາມິ້ຮ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ປັຮຄັນ ກະ ອັບຮາຮາມ. <sup>18</sup> ຄັນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ມາ ເຕ້ອ້ ຈ່ອຍ ອາມັງ ໄຮ, ໄກຮ ລາລີ້ ຮາມິ້ຮ ໄນ່ ນະ ອັນ ອາປິດ ຕັຮ ອິນແຍ່ະ ຮາມິ້ຮ ບຸ່ນ ກາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອັ ກະ ອັບຮາຮາມ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ກ້ອຍ.

<sup>19</sup> ຄັນ ນະກ້ອຍ, ນານະ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ມາ ໂອນ ຄານອດ ອິດຊະຮາ ເອລ? ຄານອດ ໄນ່ ແຕ້ອ້ ໂອນ ໄຮ ດັງ ໄຮ ເປັນ ໂລ່ຍຮ. ມາ ອິນແຍ່ະ ຮາມິ້ຮ ຄານອດ ໄນ່ ລາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ເຕ້າ ແຕ້ອ້ ຕາໄງ ເຢຊູ ກຣິດ ແຕ້ອ້. ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອັ ນະກ້ອຍ ກະ ເຢຊູ ກຣິດ. ໄກຮ ລາລີ້ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ກວາຍ ເປັນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ໄນ່ ຮານາ ເທວາດາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ກະ ຮານາ ກວາຍ ອາແຕ້ອ້ ປັຮນາຍ.\* <sup>20</sup> ມາ ພໍກາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອັ ກະ ອັບຮາຮາມ, ແຕ ແບອັ ອັນ ແຕ້ ເອີອັ, ຕາ ເປັນ ກວາ ຍ ການໍ້ອັ ມາ ອາແຕ້ອ້ ຕາງ ອັນ.

**ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ຄານອດ ອັນ ກຍາອັ ໄຮ**

<sup>21</sup> ນະກ້ອຍ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ຕາ ເປັນ ຮາຕອຍ ກະ ມັຮ ຮາມິ ຮ ກາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອັ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ບໍ່? ຕາ ເປັນ ນະກ້ອຍ! ຄັນ ຄາ ນອດ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເຕ້ອ້ ຈ່ອຍ ອາມັງ ກວາຍ, ກວາຍ ເຕ້ອ້ ແອິດ ຕາມັ ອງ ອໍ ຍັຮ ເມີງ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ຍ່ອນ ໄລ່ ຊາງັດ ຄານອດ ກ້ອຍ. <sup>22</sup> ມາ ຕິ່ງ ປິ່ງ ປັຮນາຍ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ອັນ ອາຕີ ເຈີ, ອິນແຍ່ະ ມັຮ ກວາຍ ຕິ່ງ ປິ່ນ ມັນລ້ອງ ກຮຸ່ ໄນ່ ແອິດ ປິ່ນ ອຳນາດ ຮານະ ໂລ່ຍຮ, ດໍອັ ໂອນ ມັຮ ກວາຍ ກາ ຊາອຳ ເຢຊູ ກຣິດ ເຕ້ອ້ ຮັບ ບຸ່ນ ກາ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອັ ກະ ໄລ່ ກາ ຊາອຳ.

<sup>23</sup> ບັອງ ກາ ເຢຊູ ກຣິດ ຕາ ຢວາຮ ແຕ້ອ້, ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ຄາ ນອດ ອັນ ດໍອັ ກຍາອັ ເລືອຍໆ ໄຮ ນະ ເມ້າ ກຍາອັ ກວາຍ ເມ້າ ໂຈະ ຕິ່ງ ກໍ້ອັ. ໄຮ ແອິດ ເລືອຍໆ ນະກ້ອຍ ເຕ້າ ແຕ້ອ້ ຕາໄງ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ ອາປັຮ ໂອນ ໄຮ ເຕ້ອ້ ຊາອຳ ເຢຊູ ກຣິດ. <sup>24</sup> ນະກ້ອຍ ຄານອດ ກ້ອຍ

\* **3:19** 3:19 ກວາຍ ກາ "ອາແຕ້ອ້ ປັຮນາຍ" ລາ ໂມເຊ.

ແອັດ ກຍາອ໌ ໄຮ ເຕ້າ ຕາໄງ ເຢຊູ ກຣິດ ແຕ້ອ໌. ຕາໄງ ກ້ອຍ ໄຮ ເຕ້ອ໌ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ຍັຣ ເມັງ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຣິດ. 25 ມາ ພໍກາ ໄຮ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຣິດ, ຕາ ເບີນ ຄານອດ ອິນເຕ້າ ນ້ອງ ກຍາອ໌ ໄຮ.

**ກອນ ອາໄກ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ**

26 ຊານໍ່ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ເຍົາ ແກັດ ກອນ ອາໄກ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ຍ່ອນ ແຕ ເຍົາ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຣິດ. 27 ອິນແຍ່ະ ມັຮ ເຍົາ ຮັບ ຮິດ ຕິ່ງ ແຕ້ອ໌ ເຈີ່ ຍ່ອນ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ. ນະກ້ອຍ ເຍົາ ແກັດ ນະ ເຍົາ ອິດ ແຊັບ ແດັຍ ອາມັງ ເຢຊູ ກຣິດ. 28 ຊານໍ່ ຕາ ເບີນ ອິມພາ ອິນເຕ້າ ກວາຍ ອິດຊະຣາ ເອລ ກະ ກວາຍ ຕາ ແກັນ ກວາຍ ອິດຊະຣາເອລ, ກວາຍ ຊູລ ກະ ກວາຍ ຕາ ເບີນ ຊູລ, ກວາຍ ຣາເລົາ ກະ ກວາຍ ມັນແຊມ. ຕິ່ງ ເຢຊູ ກຣິດ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ກວາຍ ແກັດ ຣາລີ. 29 ຍ່ອນ ເຢຊູ ກຣິດ ຕາລາ ເຍົາ, ເຍົາ ແກັດ ຈຸ່ມເຈືອ ອັບຣາຣາມ ເຕ່, ກະ ເຍົາ ເບີນ ອິນແຍ່ະ ຣາມິຣ ກາ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ເອີອ໌ ກະ ອັບຣາຣາມ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ແຮີ.

**4**

1 ເຈີ່ ເກົາ ອີ ອາຕີ ເຍົາ ມວຍ ປັຣນາຍ ຊາກໍາ ແອັນ. ເບີນ ມານະ ຊຸລາລີ່, ກາ ເບີນ ມານໍາ ກອນ ອິນນ້ອງ ແກດໆ. ຄັນ ອິມປໍ່ ອັນ ກູຈິດ, ກອນ ກ້ອຍ ແອັນ ຕາລາ ອິນແຍ່ະ ມັຮ ມູ່ນ ອິມປໍ່. ມາ ບັອງ ກາ ອັນ ອິນນ້ອງ ກັຣແນນ, ເມົາ ຕາ ໂອນ ອັນ ຕາລາ ຢວາຣ ມູ່ນ ກ້ອຍ. ອັນ ລາ ແກັດ ນະ ກວາຍ ຊູລ. 2 ເບີນ ກວາຍ ກຍາອ໌ ເລື້ອຍໆ ອັນ ກະ ເບີນ ກວາຍ ແນ່ ມັຮ ກາ ມູ່ນ ອັນ ເຕ້າ ໂອນ ແຕ້ອ໌ ຕາໄງ ອິມປໍ່ ອັນ ນັດ ດໍອ໌ ໂອນ ອັນ ເຕ້ອ໌ ຕາລາ ມັຮ ມູ່ນ ກ້ອຍ. 3 ໄຮ ລາ ນະ ກອນ ແກດໆ ກ້ອຍ ເຕ່. ບັອງ ກາ ໄຮ ຕາ ຢວາຣ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຣິດ, ໄຮ ແກັດ ຊູລ ມັຮ ຮິດ ຕິ່ງ ແດັຍ ໄນ່. 4 ມາ ແຕ້ອ໌ ປາແນ່ນ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ນັດ ດໍອ໌, ອັນ ໂອນ ກອນ ອັນ ແຊງ ປິ ກູແຕອ໌ ໄນ່. ອັນ ໂອນ ກວາຍ ມັນແຊມ ຮັຣ ກອນ ອັນ. ກະ ກອນ ໄນ່ ແອັດ ປິ່ນ ອໍານາດ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ ເຕ່.

5 ອັນ ໄທ ລັຮ ໄຮ ແຕ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ ກາ ໄຮ ແກ້ດ ຊູລ, ດໍອ໌ ໄຮ ເຕ່ອ໌ ແກ້ດ ກອນ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ນະ ກອນ ຮາເມົ້າ ອັນ ເຕ່. 6 ຍ່ອນ ເຍົາ ແກ້ດ ກອນ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ໂອນ ຮາເວົ້າຍ ອັນ ມຸ່ດ ຕິ່ງ ຮາງິຮ ເຍົາ. ນະກ້ອຍ ຮາເວົ້າຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຈ່ອຍ ໂອນ ໄຮ ຍິ່ນ ດໍອ໌ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ລາ ອັບບາ\* ແຕ່ລາ ອິມບໍ່ ໄຮ. 7 ຊານຸ່ ເຍົາ ຕາ ເບີ ນ ນະ ກວາຍ ຊູລ ນ້ອງ, ມາ ເຍົາ ແກ້ດ ນະ ກອນ ຮາເມົ້າ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ເຈົ້. ຍ່ອນ ເຍົາ ແກ້ດ ກອນ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ນະກ້ອຍ ເຕ່ອ໌ ເຍົາ ຈຸງ ມຸ່ນ ອັນ ເຕ່.

**ໂປໂລ ຍິ່ອ ລາລີ້ ກວາຍ ຄາລາເຕຍ ຕາປຸ່ນ ປັນນາຍ ປຍາຍ໌**

8 ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຍົາ ຕາ ຢວາຮ ດັງ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ເຍົາ ແກ້ດ ຊູລ ມັຮ ຮາມິຮ ກາ ຕາ ແກ້ນ ເຢິງ. 9 ມາ ຊານຸ່ ເຍົາ ຈ່ອ໌ ຮາມິຮ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ເຈົ້. ມາ ປຍາຍ໌ ລາລີ້ ລາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຈ່ອ໌ ຮາມິຮ ເຍົາ. ຄັນ ນະກ້ອຍ, ມານະ ແຕ ເຍົາ ລັບ ແກ້ດ ຊູລ ລັຮ ມັຮ ຮານະ ຕິ່ງ ແດ້ຍ ໄນ? ມັຮ ຮາ ນະ ໄນ ຕາ ເບີນ ແບງ ກະ ຕາ ເບີນ ເຕ່ອ໌ ຈ່ອຍ ເຍົາ. 10 ເຍົາ ອິນນ້ອງ ນັບ ຕາໄງ, ກາໄຊ, ກະ ກູມໍ່ ແກ້ດ ມັນຕັນ. ເຍົາ ຄິ່ດ ເຍົາ ເຕ່ອ໌ ແອັດ ຕານ້ອງ ອໍ ກະ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຍ່ອນ ເຍົາ ຕະ ນະກ້ອຍ. 11 ມາ ຄັນ ເຍົາ ຄິ່ດ ນະກ້ອຍ, ລາແກ້ຮ ເມັດ ເກົາ ອາຕີ ໂອນ ເຍົາ ປັນນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຮິດ.

12 ແຊມອາຍ ເອີຍ! ເກົາ ແຊຣ໌ ເຍົາ ແກ້ດ ມູເຈິງ ເກົາ ເຕ່, ຍ່ອນ ເກົາ ແກ້ດ ມູເຈິງ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ. ກະ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຕະ ໂລ່ຍຮ ອິນເຕົ້າ ໂຈະ ເກົາ. 13 ເຍົາ ດັງ ເຈົ້, ແຕ ຕາເບີ ເກົາ ອາ ຕີ ປັນນາຍ ອໍ ໂອນ ເຍົາ, ລາ ຍ່ອນ ຈະ ເກົາ ອາອີ່ ຕາກັຮ. 14 ມາ ຕາມ ຈະ ເກົາ ຕາ ເບີນ ອໍ, ເຍົາ ຕາ ເບີນ ພາມາດ ແຕ່ລາ ຊາອັຮ ເກົາ. ມາ ເຍົາ ຮັບໂຈມ ເກົາ ນະ ເຍົາ ຮັບໂຈມ ເທວາດາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ, ແຕ່ລາ ນະ ເຍົາ ຮັບໂຈມ ເຢຊູ ກຮິດ ເຕ່. 15 ຕາໄງ ກ້ອຍ ເຍົາ ຮໍອ໌ ລາລີ້ ກະ ເກົາ. ມາ ຊານຸ່, ອິນເຕົ້າ ກາ ຕະ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຮໍອ໌ ນ້ອງ ນະ ແຕ ອິນລິ່ງ? ເກົາ

\* 4:6 4:6 ປັນນາຍ ອາຮາມ ປາຍ 'ອັບບາ' ລາ 'ອິມບໍ່' ຕິ່ງ ປັນນາຍ ກາຕາງ.

ດັງ, ຕາໄງ ກ້ອຍ ຄັນ ເຮົາ ກູໄລ໌ ກູອງ ມັດ ເຍົາ ຈ່ອຍ ໂອນ ເກົາ, ເຍົາ ກູໄລ໌. 16 ມາ ນານະ ເຍົາ ດໍອ໌ ມັດ ກະ ຕັຮ ເກົາ, ຍ່ອນ ເກົາ ອາຕີ ເຍົາ ປັຮນາຍ ປຍາຍ໌?

17 ມາ ກວາຍ ການໍອ໌ ກາ ອາຕີ ປັຮນາຍ ຕາ ເບີນ ປຍາຍ໌, ໄລ່ ຕະ ອິນ ຕີ ອາໂລກ ອາໂຢະ ລາລີ້ ເຍົາ. ໄລ່ ຍໍອ໌ ອີ ກາຍັຮ ເຍົາ ແຕ ເກົາ. ແວັດ ກ້ອຍ ໄລ່ ຍໍອ໌ ເຍົາ ອິດ ຮາງັຮ ໄລ່. 18 ອໍ ເຕ່ ເຍົາ ອິດ ຮາງັຮ ໄລ່, ຄັນ ໄລ່ ເບີນ ຮາງັຮ ອໍ. ກວາຍ ອາແລະ ຍໍອ໌ ອີ ອາຕີ ປັຮນາຍ ໄກຮ ລາລີ້ ໂອນ ເຍົາ, ລາ ອໍ ເຕ່. ຕາ ເບີນ ອິນເຕົ້າ ເກົາ ແອັດ ກະ ເຍົາ, ແຕ່ລາ ຕາ ເບີນ ແອັດ. 19 ເຍົາ ກາ ນະ ກອນ ຮາເມົາ ເກົາ ເອີຍ. ຊານໍ ເກົາ ອາອີ ລັຮ ຕຶງ ຮາງັຮ ເກົາ, ນະ ມັນແຊມ ກາ ອີ ຮັຮ ກອນ. ເກົາ ຊ້ອງ ອາອີ ນະກ້ອຍ ເຕົ້າ ເຢຊູ ກຣິດ ແກັດ ຊົດ ຕຶງ ຮາງັຮ ເຍົາ. 20 ເກົາ ຊ້ອງ ອອຍ ຍາຣ ລາລີ້ ອີ ແອັດ ມັນຕຸ ກະ ເຍົາ ຊານໍ, ດໍອ໌ ອຽນ ຊັຮຮັງ ກະ ເຍົາ. ມາ ຊານໍ ເກົາ ແອັດ ເຢັງ ແຕ ເຍົາ, ນະກ້ອຍ ເກົາ ຊ້ອງ ຈຶ່ງ ລາລີ້ ຕາ ດັງ ນານະ ເກົາ ອີ ຕະ.

**ປັຮນາຍ ຊາກໍາ ແຕ ບາຣ ນະ ມັນແຊມ**

21 ເກົາ ຍໍອ໌ ອີ ຕາແບັບ ກວາຍ ແຕ ເຍົາ ກາ ຍໍອ໌ ອີ ແອັດ ປື້ນ ຄາ ນອດ ອິດຊະຣາເອລ ປາຍ: ເຍົາ ດັງ ມາ ຕາ ເບີນ, ຄານອດ ກ້ອຍ ອາ ຕີ ຮາມິ້ຮ ອິນເຕົ້າ ໂອນ ເຍົາ? 22 ຕຶງ ປຶງ ປັຮນາຍ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ເມົາ ຄຽນ ອາຕີ ແຕ ອັບຣາຮາມ, ອັນ ເບີນ ບາຣ ລໍາ ກອນ ຮາເລົາ, ມານໍາ ແຕ ມັນແຊມ ຊູລ, ມານໍາ ແຕ ມັນແຊມ ຕາ ເບີນ ຊູລ. 23 ມັນແຊມ ກາ ຊູລ ກ້ອຍ, ອັນ ຮັຮ ກອນ ຮາເລົາ ນະ ເມົາ ເຕ່. ມາ ມັນແຊມ ກາ ຕາ ເບີ ນ ຊູລ ກ້ອຍ, ອັນ ຮັຮ ກອນ ຍ່ອນ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ເອີອ໌ ໂອນ ອັນ ເບີນ ກອນ ຮາເລົາ.

24-25 ຮານະ ໄນ່ ລາ ນະ ປັຮນາຍ ຊາກໍາ ເຕ່. ບາຣ ນະ ມັນແຊມ ໄນ່ ລາ ນະ ບາຣ ຮານາ ເຢັງ ເຈົາຣາຊີ ປັຮຄັນ ຍໍອ໌ ອີ ຈ່ອຍ ກວາຍ. ມວຍ ຮານາ ກ້ອຍ, ລາ ອັນ ໂອນ ຄານອດ ອັນ ຕຶງ ກົຮ ຊິນາຍ. ກົຮ ຊິນາຍ ໄນ່ ຕຶງ ກວາງ ອາຣາເບຍ ເມົາ ດໍອ໌ ກົຮ ຮາກາ ແຮ. ຮາມິ້ຮ ມັນ ແຊມ ຊູລ ອັບຣາຮາມ ລາ ຮາກາ. ນະກ້ອຍ ຮາກາ ລາ ຊາກໍາ ແຕ ເມືອງ

ເຢຣູຊາເລັມ ຕິ່ງ ແດີຍ ຊານໍ່. ກະ ກວາຍ ຕິ່ງ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ, ແກັດ ຊູລ ປິ້ນ ຄານອດ ມູເຈິງ ຮາກາ ເຕ່. <sup>26</sup> ມາ ອິມເປ່ອ໌ ໄຮ ລາ ມັນແຊມ ກາ ຕາ ແກິນ ຊູລ. ລາ ນະ ເມືອງ ເຢຣູຊາເລັມ ຕາໄມ ຕິ່ງ ມັນລ້ອງ. <sup>27</sup> ຕິ່ງ ປິ່ງ ປັນນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ແຕ ອິມເບີ ເມົ້າ ຄຽນ ແຕ ຮາມິ່ຮ ໄນ່ ປາຍ: "ເອີ ມັນແຊມ ກາ ກາແດງ ເອີຍ! ໄນ່ ອິນໂຈຍ ຕຸ່ຮ ອິນເຕົ້າ.

ໄນ່ ກາ ຕາ ແກິຍ ຮາມິ່ຮ ອາອີ່ ຄວບ ກູມໍ, ໄນ່ ແອິນ ອາປວລ; ຍ່ອນ ມັນແຊມ ກາ ກາຢາອ໌ ຕັຮ ເບິນ ກອນ ຊາອີ່ຍ ກາເລີຍ ແຕ ມັນ ແຊມ ກາ ກາຢາອ໌ ຕາ ເບິນ ຕັຮ."

<sup>28</sup> ຊານໍ່ ແຊມອາຍ ເອີຍ, ເຍົາ ແກັດ ກອນ ກາ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ເອີອ໌, ນະ ອີຊາກ. <sup>29</sup> ຕິ່ງ ຕາໄງ ແຕ ອິມເບີ ກ້ອຍ, ກອນ ຮາເລົາ ກາ ແກັດ ນະ ເມົ້າ ເຕ່, ກອນ ກ້ອຍ ຕະ ຕຸ່ຮ ກັດ ກອນ ຮາເລົາ ກາ ແກັດ ຮານາ ຮາເວົ້າຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ. ກະ ແດີຍ ຊານໍ່ ລາ ມູເຈິງ ກ້ອຍ ເຕ່. <sup>30</sup> ມາ ອິນເຕົ້າ ປິ່ງ ປັນນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ອາຕີ ແຕ ຮານະ ກ້ອຍ? ອັນ ອາຕີ ປາຍ: "ຕູ່ຍຮ ມັນແຊມ ຊູລ ກະ ກອນ ອັນ.

ໄກຣ ລາລີ່, ກອນ ແຕ ມັນແຊມ ຊູລ ຕາ ເຕ່ອ໌ ຮາຈຸງ ມູ່ນ ອິມປໍ່ ມັນຕຸ ກະ ກອນ ແຕ ມັນແຊມ ຕາ ເບິນ ຊູລ."

<sup>31</sup> ນະກ້ອຍ ແຊມອາຍ ເອີຍ, ໄຮ ຕາ ແກິນ ກອນ ມັນແຊມ ຊູລ, ມາ ໄຮ ລາ ກອນ ມັນແຊມ ກາ ຕາ ເບິນ ຊູລ.†

## 5

### ອິນໂຈຍ ໂອນ ຄານອດ ຊັດ ລັຮ ເຍົາ

<sup>1</sup> ຍ່ອນ ເຢຊູ ກຣີດ ອາໂຣຍຮ, ໄຮ ຕາ ເບິນ ຕຸ່ຮ ຕາປູນ ຄານອດ ນ້ອງ. ນະກ້ອຍ ເຍົາ ແນ່ ໂອນ ອໍ ອິນໂຈຍ ແກັດ ຊູລ ນ້ອງ ຄານອດ ກ້ອຍ.

---

† **4:31** 4:31 ໂປໂລ ປາຍ ນະກ້ອຍ, ອັນ ອີ ປາຍ: "ໄຮ ຕາ ເບິນ ແອິດ ຕານ້ອງ ອໍ ກະ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ຍ່ອນ ໄຮ ຕາປູນ ຄານອດ. ມາ ໄຮ ແອິດ ຕານ້ອງ ອໍ ກະ ເຢິງ ເຈົ້າຮາຊີ ລາ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອໍາ."

2 ເກົາ ລາ ໂປໂລ ອາຕີ ໂອນ ເຍົາ ດັງ ກຮັກ, ຄັນ ເຍົາ ຕະ ຮິດ ກິດ ຕາ ປູນ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ, ເຢຊູ ກຮິດ ຕາ ເບີນ ແກັດ ເກົາ ອິນເຕົ້າ ໂອນ ເຍົາ. 3 ເກົາ ຢໍອ໌ ອາຕີ ລັຮ ໂອນ ເຍົາ ດັງ ກຮັກ ລາລີ້ ແອັນ. ກວາ ຍ ອາແລະ ກາ ຕະ ຮິດ ກິດ, ອີງເຄາະ ກວາຍ ກ້ອຍ ຊາງັດ ອິນແຍະ ມັຮ ຣາມິ້ຮ ການໍອ໌ ແຕ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ ແຮີ. 4 ຄັນ ເບີນ ເມົາ ແຕ ເຍົາ ຄິດ ຢໍອ໌ ອີ ແອັດ ຕານໍ່ອງ ອໍ ຢໍຮ ເມີງ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ ຍ່ອນ ເຍົາ ຕະ ຕາປູນ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ, ໄກຣ ລາລີ້ ນະ ເຍົາ ອາແລ້ຮ ເບີມ ແຕ ເຢຊູ ກຮິດ. ນະກ້ອຍ ເຍົາ ແກັດ ປິດ ມັຮ ຣານະ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ ຢໍອ໌ ອີ ຈ່ອຍ ເມີດ ເຍົາ. 5 ມາ ໄຮ, ໄຮ ອີງກ່ອງ ເລືອຍໆ ອີ ແອັດ ຕານໍ່ອງ ອໍ ຢໍຮ ເມີງ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອໍາ. ກະ ໄຮ ຊາອໍາ ຍ່ອນ ຣາ ເວີຍ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ ຈ່ອຍ ໄຮ. 6 ພໍກາ ເຢຊູ ກຮິດ ຈ່ອຍ ອາມັງ ໄຮ, ຕາ ເບີນ ອິນເຕົ້າ ໄຮ ຕະ ຮິດ ກິດ ແຕີລາ ຕາ ເບີນ. ຣານະ ປິດ ແກ້ຍ ອິນແຍະ ແຕ ການໍອ໌ ລາ ໄຮ ຊາອໍາ. ນະກ້ອຍ ຍ່ອນ ໄຮ ຊາອໍາ, ໄຮ ເບີນ ຣາງິຮ ອາຢໍະ.

7 ເກົາ ເຮີມ ແຕ ອິນໂຍ່ງ ເຍົາ ຕາປູນ ຣານະ ເຢຊູ ກຮິດ ກຮັກ ລາລີ້. ມາ ຊານໍ່ ເກົາ ງິດ ລາລີ້, ຕາ ດັງ ເມົາ ກາຕັງ ຕາ ໂອນ ເຍົາ ຕາປູນ ນໍ່ອງ ຣານະ ປຍາຍ໌ ແຕ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ. 8 ໄກຣ ລາລີ້, ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ ຕາ ເບີນ ກາຕັງ ເຍົາ. ອັນ ແຕ່ ກູອ໌ ໂອນ ເຍົາ ຊາອໍາ ເຢຊູ ກຮິດ. 9 ເບີນ ກວາຍ ປາຍ: "ບີອ໌ ລາລີ້ ບວຣ ຊີອ໌ ກາ ຕະ ໂອນ ອິນແຍະ ໂດຍ ບຸຣ ແກັດ ຊີ ອ໌."\* 10 ມາ ເກົາ ດັງ ລາ ອິນເຈົາ ໄຮ ຈ່ອຍ ໂອນ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຕາປູນ ຣານະ ການໍອ໌. ມາ ມັຮ ກວາຍ ກາ ກັຣຈຸ່ກ ເຍົາ, ອີງເຄາະ ໄລ່ ຈີວ໌ ໂຕ່ດ ເບີມ ກະ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ. 11 ແຊມອາຍ ເອີຍ, ເບີນ ເມົາ ປ່ອງ ເກົາ ປາຍ ເກົາ ອາຕີ ອິນແຍະ ມັຮ ກວາຍ ອີງເຄາະ ຕະ ຮິດ ກິດ ຄັນ ຢໍອ໌ ອີ ແອັດ ຕານໍ່ອງ ອໍ ຢໍຮ ເມີງ ເຢີງ ເຈົາຣາຊີ. ຄັນ ເກົາ ມາ ປາຍ ນະກ້ອຍ, ກວາ ຍ ອິດຊະຣາເອລ ຕາ ເບີນ ອີ ຕະ ເກົາ, ກະ ໄລ່ ຕາ ເບີນ ຊ້ອງ ອວານ ອິນ

\* 5:9 5:9 ໂປໂລ ຊາກໍາ ນະໄນ່: "ຄັນ ເບີນ ມານະ ຕາ ເບີນ ອໍ ຕິ່ງ ມູ່ ເຍົາ, ປັຣແນີ ມັນເຕຣີ ອັນ ໂອນ ອິນແຍະ ມັຮ ເຍົາ ແຕັດ ແກັດ ຕາ ເບີນ ອໍ ຕ່."

ເຕົ້າ ເກົາ ອາຕີ ແຕ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ ເຢຊູ ກຣິດ. 12 ນະກ້ອຍ ມັຮ ກວາຍ ກາ ກັຮຈຸ່ກ ເຍົາ ປາຍ ອີງເຄາະ ຕະ ຣິດ ກິດ, ເກົາ ຢິ່ອ ອີ ໂອນ ໄລ່ ກ້ອຍ ຕອນ ຈະ ເບີມ!

13 ແຊມອາຍ ເອີຍ! ເຢຊູ ກຣິດ ອາໂຣຍຮ ເຈ້ ເຍົາ. ມາ ເຍົາ ອິນ ໂຈຍ ໂອນ ຮານະ ກ້ອຍ ເດິງ ເຍົາ ຕະ ຮານະ ແຕ ຮາງິຮ ຕາມມັຮ. ອໍ ກາເລີຍ ເຍົາ ມານະ ອາໂຢະ ມານະ, ມານະ ຈ່ອຍ ມານະ. 14 ອິນແຍ່ະ ຄານອດ ເຢີງ ເຈົາຮາຊີ ແກັດ ຮາປຍາຍ໌ ອິນແຍ່ະ ຕິ່ງ ມວຍ ປັຮນາຍ ປາຕັບ ປາຍ: "ອີງເຄາະ ເຍົາ ອາໂຢະ ເຍົາ ນະ ເຍົາ ອາໂຢະ ຈະ ເຍົາ ເບີ ມ." 15 ມາ ຄັນ ເຍົາ ມານະ ຕະ ມານະ ນະ ຊັນຕຣັນ ຮາກັບ ຮາຕວາອ໌, ນະກ້ອຍ ອີງເຄາະ ເຍົາ ແນ່ ອໍ, ອີງກ້ອຮ ປຍາຍ໌ ມູ່ ເຍົາ ແກັດ ຮຸ່ງ ອິນແຍ່ະ.

**ບາຣ ຮານາ ກວາຍ ແຕ່ອ໌ ຕາປຸ່ນ**

16 ນະກ້ອຍ ເກົາ ອາຕີ ເຍົາ ປາຍ: ອີງເຄາະ ເຍົາ ຕະ ເປາະ ຕາປຸ່ນ ຮາງິຮ ຮາເວົ້າຍ ເຢີງ ເຈົາຮາຊີ ຊ້ອງ. ຕະ ນະກ້ອຍ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮາງິຮ ຕາມມັຮ. 17 ຮາງິຮ ຕາມມັຮ ລາ ຕາ ເບີນ ຮາຕອຍ ກະ ຮາງິຮ ຮາເວົ້າຍ ເຢີງ ເຈົາຮາຊີ. ກະ ຮາງິຮ ຮາເວົ້າຍ ເຢີງ ເຈົາຮາຊີ ລາ ຕາ ເບີນ ຮາຕອຍ ກະ ຮາງິຮ ຕາມມັຮ. ບາຣ ຮາງິຮ ໄນ່ ອິມພາ ອິນແຍ່ະ. ນະກ້ອຍ ຮານະ ອິນເຕົ້າ ເຍົາ ຄິ່ດ ອີ ຕະ, ເຍົາ ຕາ ເຣົາບ ຕະ ຮານະ ກ້ອຍ. 18 ມາ ຄັນ ເຍົາ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮາເວົ້າຍ ເຢີງ ເຈົາຮາຊີ, ນະກ້ອຍ ເຍົາ ຕາ ເບີນ ຕຸ່ຮ ຕະ ຕາປຸ່ນ ນ້ອງ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ.

19 ມາ ຄັນ ເຍົາ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮາງິຮ ຕາມມັຮ, ນະກ້ອຍ ເຍົາ ຕະ ຮານະ ຕາ ອໍ ນະໄນ່: ເຍົາ ຕາ ເບີນ ລາກວຍ ກາຢາອ໌ ມາ ບິ ມັນຕຸ, ເຍົາ ຕະ ຮາ ນະ ແປຣີ່, ກະ ເຍົາ ຕະ ຮານະ ຕັງຮາງ. 20 ເຍົາ ຊາງ ເຢີງ ການໍ່ອ໌. ເຍົາ ແກັດ ມໍ ຕະ ກວາຍ. ເຍົາ ຊາອັຮ ຮາຕວາອ໌. ເຍົາ ຮາກໍາ ຮາໂລຍຮ. ເຍົາ ມານະ ຊັຮແມງ ແຕ ມານະ. ເຍົາ ຮາອວານ. ເຍົາ ອີ ແກັດ ປິ່ດ ກາເລີຍ ແຕ ກວາຍ ການໍ່ອ໌. ເຍົາ ກັຮຢິ່ຮ ແກັດ ຊາອິ່ຍ ຈຸ່ມ. ເຍົາ ຄິ່ດ ຈຸ່ມ ເຍົາ ອໍ ກາເລີຍ ແຕ ຈຸ່ມ ການໍ່ອ໌. 21 ເຍົາ ຢິ່ອ ອີ ເບີນ ເກຣັງ ເຍົາ. ເຍົາ ບູລ ບັ້ອງ. ເຍົາ ຈາ ງ່ອຍ໌ ຕາມມັຮ ຕາມແມີ. ກະ ເຍົາ ຕະ ຮານະ ຕາ ອໍ ກາ



ນໍ້ອໍ ແຮງ. ນະກ້ອຍ ເກົາ ຢໍອໍ ອີ ກາແອັຣ ລັຮ ຊາ ໂອນ ເຍົາ ດັງ ຊັງໄກຣ ລາລີ້. ກວາຍ ກາ ຕະ ຣານະ ຕາ ອໍ ນະກ້ອຍ, ໄລ່ ຕາ ເຕ້ອໍ ແອັດ ອາມັງ ເລື້ອຍໆ ກະ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ຕິ່ງ ອິນຕຸ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ຊົດ.

22 ມາ ຄັນ ເຍົາ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຣາເວົ້າຍ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ, ເຍົາ ແກັດ ປາໄລ ນະໄນ່: ເຍົາ ເບິນ ຣາງິ່ຮ ອາໂຢະ. ເຍົາ ແອັດ ຣໍ້ອໍ ອໍ. ເຍົາ ເບິນ ຣາງິ່ຮ ແອັດ ອຽນ ອໍ ທໍ. ເຍົາ ເບິນ ຣາງິ່ຮ ຈີວ. ເຍົາ ເບິນ ຣາງິ່ຮ ອີ ຈ່ອຍ. ເຍົາ ຕະ ອໍ ໂຈະ ກວາຍ ການໍ້ອໍ. ເຍົາ ຕະ ໂອນ ກວາຍ ການໍ້ອໍ ເຕ້ອໍ ນັບ ເຍົາ. 23 ເຍົາ ເບິນ ຣາງິ່ຮ ລາແມ່ນ ອໍ. ກະ ເຍົາ ເຕ້ອໍ ກຍາອໍ ຈະ ເຍົາ ເບິມ. ຄັນ ເຍົາ ຕະ ຣານະ ອໍ ນະກ້ອຍ, ຕາ ເບິນ ຄານອດ ມາ ໄຄອໍ ແຕ ເຍົາ ຕະ ຣານະ ກ້ອຍ. 24 ກວາຍ ອາແລະ ກາ ເບິນ ມວຍ ຣາງິ່ຮ ກະ ເຢຊູ ກຣິດ, ກວາຍ ກ້ອຍ ຕັຮ ເຈ້ ມັຮ ຣາງິ່ຮ ຕາມມັຮ. ນະກ້ອຍ ໄລ່ ຕາ ເບິນ ຊ້ອງ ຢໍອໍ ອີ ຕາປຸ່ນ ນ່ອງ ຣາງິ່ຮ ໄລ່ ເບິມ. 25 ຄັນ ໄຮ ມາ ເບິນ ອາມັງ ຍ່ອນ ແຕ ຣາເວົ້າຍ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ, ນະກ້ອຍ ອິງເຄາະ ໄຮ ຕາປຸ່ນ ແອັງ ຣານະ ຣາເວົ້າຍ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ຊ້ອງ. 26 ໄຮ ອິນໂຈຍ ຕະ ມັກ ເມົາ ຍ່ອງ ໄຮ. ໄຮ ມານະ ອິນໂຈຍ ກູເກາະ ໂຈະ ມານະ. ກະ ມານະ ອິນໂຈຍ ຊັຮແມງ ອິນ ເຕົ້າ ແຕ ມານະ.

## 6

ມານະ ອາໂຢະ ມານະ; ມານະ ຈ່ອຍ ມານະ

1 ແຊມອາຍ ເອີຍ! ຄັນ ເບິນ ເມົາ ຕິ່ງ ມູ່ ເຍົາ ມາ ຕະ ໂລ່ຍຮ, ອິງເຄາະ ເຍົາ ກາ ຕາປຸ່ນ ຣາເວົ້າຍ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ອິງກ່ອຍ ອາຕີ ກວາຍ ກາ ຕະ ໂລ່ຍຮ ກ້ອຍ, ໂອນ ອັນ ເຕ້ອໍ ອາຕີ ລັຮ ຣາງິ່ຮ ອັນ. ກະ ອິງເຄາະ ເຍົາ ລາວັງ ອໍ ອິງກ້ອຣ ເມົາ ປັຣຕີ່ ເຍົາ ແອັນ ຕະ ຣານະ ໂລ່ຍຮ.

2 ຄັນ ກວາຍ ຕິ່ງ ຈຸ່ມ ເຍົາ ມາ ຣາມັຮ ຕຸ່ຮ ກັດ, ອິງເຄາະ ເຍົາ ມານະ ຣາຈ່ອຍ ມານະ. ເຍົາ ຕະ ນະກ້ອຍ, ລາ ເຍົາ ຕາປຸ່ນ ປັຣນາຍ ປາຕັບ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ.

3 ຄັນ ເບີນ ເມົ້າ ຕາ ເບີນ ປິດ ອິນເຕົ້າ, ມາ ອັນ ຈຸງ ຄິດ ຊ້ອງ ປາຍ ອັນ ປິດ, ຮາງື່ຮ ອັນ ອາໂລກ ຈະ ອັນ ເບີມ.

4 ອີງເຄາະ ກູ່ ນະ ຕາຕ່ອຍ ລັຮ ຮານະ ອັນ ຕະ ໂອນ ດັງ ຮານະ ກ້ອຍ ແກ້ດ ເກົ້າ ມາ ຕາ ເບີນ. ນະກ້ອຍ ອັນ ດັງ ເບີມ ຮານະ ກ້ອຍ ອໍ ມາ ຕາ ອໍ. ອັນ ຕາ ເບີນ ຕຸຮ ຮາຊິງ ຮານະ ອັນ ກະ ຮານະ ກວາຍ ການໍ່ອ, 5 ຍ່ອນ ກູ່ ນະ ກວາຍ ອີງເຄາະ ຕະ ຮານະ ອັນ ເບີມ.

6 ຄັນ ກວາຍ ອາແລະ ອາຕີ ປັຮນາຍ ອໍ ແຕ ເຢຊູ ກຣິດ, ກວາຍ ກາ ຣຍານ ແຕ ອັນ ອີງເຄາະ ຈ່ອຍ ລັຮ ເກຣັງ ອໍ ໂອນ ອັນ ກາ ອາຣຍານ ກ້ອຍ.

7 ກວາຍ ອາແລະ ກາ ຄິດ ເຕ່ອ ອັນ ອາໂລກ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ, ກວາຍ ກ້ອຍ ອາໂລກ ຈະ ອັນ ເບີມ. ໄກຮ ລາລີ້, ກວາຍ ຈົຮ ກູປູອ ອິນເຕົ້າ, ປັຮແນີ ມັນເຕຣີ ອັນ ເບີນ ປາໄລ ແຕ ກູປູອ ກ້ອຍ.

8 ຄັນ ເຢົາ ຈົຮ ກູປູອ ຢໍອ ອີ ຕາປຸ່ນ ຮາງື່ຮ ຕາມມັຮ, ປັຮແນີ ມັນ ເຕຣີ ເຢົາ ເບີນ ປາໄລ ລາ ເຢົາ ກູຈິດ ປິດ. ມາ ຄັນ ເຢົາ ຈົຮ ກູປູອ ຢໍອ ອີ ຕະ ຕາປຸ່ນ ຮາເວີຍ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ, ປັຮແນີ ມັນເຕຣີ ເຢົາ ເບີນ ປາໄລ ລາ ເຢົາ ອາມັງ ເລື້ອຍໆ ຍ່ອນ ຮາເວີຍ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ.

9 ນະກ້ອຍ ໄຮ ອິນໂຈຍ ລາແກັຮ ຕະ ຮານະ ອໍ. ຄັນ ໄຮ ຕາ ເບີນ ເປ່ ຮາງື່ຮ ແຕ ຮານະ ໄຮ ຕະ, ປັຮແນີ ມັນເຕຣີ ໄຮ ເບີນ ເກົ້າ.

10 ບັອງ ກາ ແລະ ໄຮ ເຕ່ອ ຈ່ອຍ, ອີງເຄາະ ໄຮ ຈ່ອຍ ໂອນ ອິນແຢະ ມັຮ ກວາຍ. ອິນໂຍ່ງ ລາລີ້ ລາ ອີງເຄາະ ໄຮ ຈ່ອຍ ມັຮ ແຊມອາຍ ໄຮ ຕື່ງ ມຸ່ ກາ ຊາອໍ ເຢຊູ ກຣິດ.

**ໂປໂລ ກາແອັຮ ລັຮ ກວາຍ ຄາລາເຕຍ**

11 ອາຕີ ເກົ້າ ແຕ່ ຄຽນ ປັຮນາຍ ປັຮຊົດ ໄນ່ ໂອນ ເຢົາ. ແຊອ ເຢົາ ແນ່ ມາແລະ ປິດ ໂຕ ເກົ້າ ຄຽນ ໂອນ ເຢົາ ຊານໍ່.

12 ມັຮ ກວາຍ ກາ ຢໍອ ອີ ມັນຕຣຸ່ ເຢົາ ຕະ ຣິດ ກິດ ຕາປຸ່ນ ຄານອດ ອິດຊະຮາເອລ, ຍ່ອນ ນານະ ໄລ່ ກຸດ ໂອນ ເຢົາ ຕະ ຣິດ ກ້ອຍ? ໄລ່ ຢໍອ ອີ ອາປັຮ ໂອນ ກວາຍ ເຣີມ ປາຍ ໄລ່ ຕະ ຕາປຸ່ນ ເຢີງ ເຈົ້າຮາຊີ. ກະ ໄລ່

ຍິ້ວ ອີ ວຍາຣ ແຕ ຈຸ່ມ ອິດຊະຣາເອລ ຕະ ຕຸ່ຣ ກັດ ໄລ່ ຍ່ອນ ໄລ່ ຊາອຳ ແອິງ ເຢຊູ ກຣິດ ກູຈິດ ຕິ່ງ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ ເຕ່ອ໌ ຈ່ອຍ ອາມັງ ກວາຍ.

13 ມາ ມັຣ ຈຸ່ມ ໄລ່ ກາ ຕະ ຣິດ ກິດ, ໄກຣ ລາລີ່ ໄລ່ ແຕ່ ຕາ ເບີນ ຕາ ປຸ່ນ ອິນແຍ່ະ ຄານອດ ອິດຊະຣາເອລ. ມາ ໄລ່ ຍິ້ວ ເຍົາ ຕະ ຣິດ ກ້ອຍ, ຍ່ອນ ໄລ່ ຍິ້ວ ອີ ໂອດ ປາຍ ເຍົາ ຊາງັດ ປັຣນາຍ ໄລ່.

14 ມາ ເກົາ ໄນ່, ເກົາ ຍິ້ວ ອີ ຍ່ອງ ແຕ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ ເຢຊູ ກຣິດ ອິນ ເຈົາ ໄຮ ຊ້ອງ. ໄກຣ ລາລີ່ ຕິ່ງ ອາລ່ອງ ຊັງກັງ ກ້ອຍ ອິນແຍ່ະ ຣາມິ່ຣ ຕິ່ງ ແດັຍ ໄນ່ ກູຈິດ ປິດ ເຈ້ ແຕ ເກົາ. ກະ ເກົາ ກູຈິດ ປິດ ເຕ່ ແຕ ອິນແຍ່ະ ຣາມິ່ຣ ກ້ອຍ.

15 ຕາ ເບີນ ອິນເຕ້າ ກວາຍ ຕະ ຣິດ ກິດ, ແຕລາ ຕາ ເບີນ ຕະ ຣິດ ກ້ອຍ. ມາ ຣາມິ່ຣ ປິດ ລາລີ່ ລາ ນະໄນ່: ອິງເຄາະ ແກັດ ລັຣ ກວາຍ ຕາ ໄມ່.

16 ເກົາ ແຊອ໌ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ອາໂຢ່ະ ຕະ ກູ່ ນະ ກວາຍ ກາ ຕາປຸ່ນ ຣາ ນະ ກ້ອຍ, ກະ ໂອນ ຣາງິ່ຣ ໄລ່ ແອັດ ອຽນ ອໍ ເລື້ອຍໆ. ໄກຣ ລາລີ່ ຈຸ່ມ ກ້ອຍ ລາ ຈຸ່ມ ອິດຊະຣາເອລ ກາ ເຢົາງ ເຈົາຣາຊີ ຕາລາ.

17 ປັຣຊິດ ເລີ່ຍ ເກົາ ອາຕີ ເຍົາ, ອິນໂຈຍ ໂອນ ກວາຍ ອາແລ່ະ ກາຕັງ ນ້ອງ ເກົາ, ຍ່ອນ ມັຣ ຣາປິດ ຕິ່ງ ຈະ ເກົາ ອາປັຣ ໂອນ ເມົາ ດັງ ເກົາ ລາ ນະ ຊູລ ໂອນ ເຢຊູ ກຣິດ.

18 ແຊມອາຍ ເອີຍ! ເກົາ ແຊອ໌ ອິນເຈົາ ໄຮ, ເຢຊູ ກຣິດ, ແອັດ ກະ ເຍົາ ກະ ຈ່ອຍ ເມັດ ເຍົາ. ອາແມນ.

**ປຣນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຣາຊີ ປຣຄັນ ຕາໄມ ປຣນາຍ ກາຕາງ  
(ພາສາກາຕາງ)**

**Northern Katang: ປຣນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຣາຊີ**

copyright © 2018 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Northern Katang)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Northern Katang: ປຣນາຍ ເຢິງ ເຈົ້າຣາຊີ

All rights reserved.

2020-11-23

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files  
dated 29 Jan 2022

b4059e2d-26bb-5b87-871c-228b1b802933